



# Freie und Hansestadt Hamburg

## Landesbetrieb Straßen, Brücken und Gewässer

Landesbetrieb Straßen, Brücken und Gewässer o Postfach 101422 o D - 20009 Hamburg

Geschäftsbereich Stadtstraßen  
Fachbereich Planung - S2

Sachsenfeld 3-5  
D - 20097 Hamburg  
Zimmer:

Geschäftszeichen (bei Antworten bitte angeben)  
Gz.: S 2 - 11751

Hamburg, 31.07.2017

- |  |   |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> BASFI – SKbM (Senatskoordinatorin) (online)   | <input checked="" type="checkbox"/> Kulturbehörde/Denkmalschutzamt (1-fach und online)  |
| <input checked="" type="checkbox"/> BIS - VD - 513 - (online)  | <input checked="" type="checkbox"/> Bezirks-Seniorenbeirat (online)   |
| <input checked="" type="checkbox"/> BIS - VD - 520 -   | <input checked="" type="checkbox"/> Verein Barrierefrei Leben e.V.,<br>z.Hd. [REDACTED], Richardstr. 45, 22081 Hamburg                                      |
| <input type="checkbox"/> Polizei Hamburg - IT 421 - z. Hd. [REDACTED] (online)   | <input checked="" type="checkbox"/> Hamburger Landesarbeitsgemeinschaft<br>für behinderte Menschen e.V., z. Hd. [REDACTED]<br>Richardstr. 45, 22081 Hamburg |
| <input checked="" type="checkbox"/> BIS - F 042  | <input checked="" type="checkbox"/> Blinden- und Sehbehindertenverein Hamburg e.V.<br>Louis-Braille-Center, z. Hd. [REDACTED] (online)                      |
| <input checked="" type="checkbox"/> BSW - LP 14 (online)   | <input checked="" type="checkbox"/> HVV<br>Steindamm 94, 20099 Hamburg (1-fach und online)  |
| <input type="checkbox"/> BSW - LGV S2 (nur Pläne)  | <input checked="" type="checkbox"/> HHA AG (1-fach und online)<br>Steinstraße 20, 20095 Hamburg   |
| <input checked="" type="checkbox"/> BUE - IB 3 (online)  | <input type="checkbox"/> HHA Fachbereich Ingenieurbauwerke BIB 14<br>Steinstraße 5, 20095 Hamburg (1-fach und online)                                       |
| <input checked="" type="checkbox"/> BUE - NGE 1 (online)   | <input type="checkbox"/> Switchh (online)   |
| <input checked="" type="checkbox"/> BUE - U 1 (online)   | <input type="checkbox"/> P+R Betriebsgesellschaft mbH (online)  |
| <input type="checkbox"/> LBV - Parkraumüberwachung, GÜA, RÜA (1-fach u. online)  | <input checked="" type="checkbox"/> PK 38   |
| <input type="checkbox"/> LIG<br>Planungsbegleitung - 451/3 (online)  | <input type="checkbox"/> KVG (2-fach)<br>Harburger Straße 96, 21680 Stade   |
| <input checked="" type="checkbox"/> LIG<br>Vertrieb/Ankauf und Bestandsverwaltung - 431 (online)   | <input type="checkbox"/> VHH<br>[REDACTED]<br>Betriebshof Schenefeld<br>Osterbrookweg 73, 22869 Schenefeld  |
| <input checked="" type="checkbox"/> Finanzbehörde - Bezirksverwaltung (online)   | <input type="checkbox"/> VHH (2-fach)<br>[REDACTED] und [REDACTED]<br>Betriebshof Bergedorf<br>Curslacke Neuer Deich 37, 21029 Hamburg                      |
| Anliegerbeiträge<br>- 633 Altona, Mitte, Wandsbek #<br>- 634 Bergedorf, Eimsbüttel, Harburg, Nord #  | <input type="checkbox"/> DB Service Immobilien GmbH (2-fach)<br>Niederlassung Hamburg<br>Hammerbrookstr. 44, 20097 Hamburg                                  |
| <input type="checkbox"/> HPA L221  | <input checked="" type="checkbox"/> LOMB Ing.-gesellschaft mbH<br>Wendenstraße 279 - 20537 Hamburg  |
| <input checked="" type="checkbox"/> Handelskammer Hamburg - Infrastruktur<br>Adolphsplatz 1, 20457 Hamburg   | <input type="checkbox"/> Taxiverbände   |
| <input checked="" type="checkbox"/> Handwerkskammer Hamburg<br>Holstenwall 12, 20355 Hamburg   | <input checked="" type="checkbox"/> Werbeträger   |
| <input checked="" type="checkbox"/> Hamburger Wasserwerke<br>Billhorner Deich 2, 20539 Hamburg   |   |
| <input checked="" type="checkbox"/> Hamburger Stadtentwässerung - G11 #<br>Technische Bauherrenberatung (1-fach und online)<br>Billhorner Deich 2, 20539 Hamburg |   |
| <input checked="" type="checkbox"/> Stadtreinigung Hamburg - TS 2 u. Winterdienst #  |   |
| <input checked="" type="checkbox"/> Bezirksamt Wandsbek - 10-fach + online<br>(Mehrexemplare für die zu Beteiligten)   |   |

# mit der Bitte um den Beitrag zur Haushalts- bzw. Ausführungsunterlage - Bau gemäß §§ 19 bzw. 57 LHO (s. Anlage 4)

Projekt: 11751 Veloroute 7 - Rahlstedter Straße zw. Haus-Nr. 45 / Ellerneck und Haus-Nr. 87

### Schlus s v e r s c h i c k u n g

1. Verschickung vom 18.08.2016

Anlagen:

1. Erläuterungsbericht
2. Abwägungsvermerk
3. Übersichtsplan Maßstab 1:5.000 Zeichnungs-Nr.: 16/11751-02-01  
Lageplan Maßstab 1:250 Zeichnungs-Nr.: 16/11751-04-01 / 16/11751-04-02 / 16/11751-04-03
4. Beitrag zur Haushalts- und Ausführungsunterlage - Bau gemäß §§ 19/57 LHO

Öffentliche Verkehrsmittel:  
S 3, S 31 Hammerbrook  
Bus 25, 112 Hammerbrook / City-Süd



LSBG  
Landesbetrieb Straßen,  
Brücken und Gewässer  
Hamburg

Sehr geehrte Damen und Herren,

beiliegend erhalten Sie die Verschickung der Verkehrsplanung der Maßnahme

**Fuß- und Radverkehr  
Veloroute 7  
Rahlstedter Straße zw. Haus-Nr. 45 / Ellerneck und Haus-Nr. 87**

Dem verkehrstechnischen Erläuterungsbericht (Anlage 1) und den Lageplänen (Anlage 3) sind die Rahmenbedingungen, Grundlagen sowie technischen Details der vorliegenden Planung zu entnehmen. Die vorliegende Planung wird hiermit

**schlussverschickt.**

Die Finanzierung erfolgt aus der Aufgabenbereich 269.

Entwurfs- und Baudienststelle ist der Landesbetrieb Straßen, Brücken und Gewässer, Geschäftsbereich Stadtstraßen, Fachbereich Planung - S2 bzw. Fachbereich Baudurchführung - S3.

Die Realisierung ist für das Jahr 2018 vorgesehen.

Die angeschriebenen Dienststellen werden gebeten, ihren Kostenbeitrag bis spätestens zum

**31.08.2017**

an den Landesbetrieb Straßen, Brücken und Gewässer LSBG, S2, zu senden. In jedem Fall senden Sie bitte die Kostenbeiträge auch per E-Mail an [REDACTED]@lsbg.hamburg.de).

## S c h l u s s v e r s c h i c k u n g

- 1.Verschickung vom **18.08.2016**

Dienststelle: # mit der Bitte um den Beitrag zur Haushalts- bzw. Ausführungsunterlage gem. §§ 19 bzw. 57 LHO (s. Anlage4 )

### Interner Verteiler

- Behörde für Wirtschaft, Verkehr und Innovation (BWVI) - WF 2
- BWVI - R/V Text und Übersichtsplan
- BWVI - R/V 212 (Verkehrsgewerbeaufsicht) (online)
- BWVI - SB 3
- BWVI - VE 2 (1 x Papierform u. online)
- BWVI - VE 3 (nur online)
- BWVI - VI 2 (Erschließung, Stadtstraßen) (nur online)
- BWVI - VI 3 (konstruktive Bauwerke und Projekte Dritter) (nur online)
- BWVI - VM 1 (Radverkehr und ÖPNV) (1 x Papierform u. online)
- BWVI - VM 3 (Aufsichts- und Genehmigungsbehörde U-Bahn und AKN)
- BWVI - VR 1 (Radverkehrskordinatorin) (nur online)
- GF-PB (nur online)
- F 1
- F 2
- LAV (1 x Papierform u. online)
- S 1 - [REDACTED] (nur online)
- S 3 + Regionalbeauftragter (3-fach)
- S 4 – LSA/ÖB/PSA (nur online)
- B 3 (nur online, bei Bedarf im Nachgang an K 2)
- K 2
- K 3
- G 1
- G 2

---

Die grob geschätzten Baukosten werden in der weiteren Entwurfsplanung ermittelt.

